

Policy Privacy e Cookies ITA

La presente policy privacy ha la finalità di descrivere in generale le modalità di gestione del portale www.Testori.it (di seguito “Portale”) in riferimento al trattamento dei dati personali degli utenti (di seguito anche netizen o interessati) che lo consultano; il documento non include i trattamenti svolti su altri siti web eventualmente consultabili dall’utente tramite link presenti sul Portale.

Il presente documento assume carattere generale ed informa riguardo i criteri per il trattamento corretto e lecito dei dati personali effettuato tramite il Portale o sul Portale. Questi criteri saranno illustrati in modo dettagliato all’utente all’interno delle Informative pubblicate nelle sezioni del Portale volte a specificare le modalità e le finalità dei trattamenti connessi alla fornitura di specifici servizi e/o informazioni di varia natura.

La presente policy privacy è conforme agli artt. 13 e 14 del Regolamento europeo nr. 679/2016 (di seguito GDPR), alle indicazioni contenute nella Raccomandazione n. 2/2001 che il Gruppo dei Garanti europei per il trattamento dei dati personali, istituito dall’art. 29 della direttiva n. 95/46/CE, ha adottato il 17 maggio 2001, all’art. 122 del D. Lgs. 196/2003 e del Provvedimento generale nr. 229 del maggio 2004 inerente i cookies per individuare alcuni requisiti minimi per la raccolta di dati personali on-line, e, in particolare, le modalità, i tempi e la natura delle informazioni che i titolari del trattamento devono fornire agli utenti quando questi si collegano a pagine web, indipendentemente dagli scopi del collegamento.

IL TITOLARE DEL TRATTAMENTO DEI DATI

Il titolare del trattamento dei suoi dati personali è Testori S.p.A. con sede in Novate Milanese (Milano – Italia) Largo Testori 5, mail, privacy@Testori.it, Tel +39 0235231.

Privacy and Cookies Policy EN

This privacy policy has been drafted so as to set out the main methods used to manage the website www.Testori.it and all the website owned and managed by Testori S.p.A., including, for example, the one the User is currently accessing (hereinafter the “Website”), with reference to the processing of Users’ personal data (hereinafter the “Netizen” or “Data Subject”); this document also includes the processing performed on other websites, possibly consulted by the User through the use of links on the Website.

This document is a general outline giving information concerning the criteria used for the correct and lawful processing of personal data performed through or on the Website. The before mentioned criteria are set out in detail to the User within the Statement published on the Website itself, aimed at specifying the methods and goals of the processing for what concerns the specific services and/or information of all natures.

This privacy policy has been drafted in compliance with the articles 13 and 14 of the European Regulation no. 679/2016 (hereafter GDPR), the outlines set forth within the Recommendation no. 2/2001 adopted on 17th May 2001 by the Group of European Data Protection Supervisor (EDPS) for the processing of personal data, provided for under article 29 of the EEC Directive no. 95/46/CE, with the art. 122 of Legislative Decree no. 196/2003 and with the General provision no. 229 adopted on May 2004 concerning cookies, so as to identify a series of minimum requirements for the gathering of personal data online, and more precisely, the methods, the timing as well as the nature of the information the holders of the processing shall have to supply to the Users when the latter is surfing on their website, independently from the reasons for which they are consulting the website.

HOLDER OF THE DATA PROCESSING

Testori S.p.A., having its registered office in Testori S.p.A. con sede in Novate Milanese (Milano – Italia) Largo Testori 5, mail privacy@Testori.it, Tel +39 0235231, is the Holder of your personal data processing.

IL DATA PROTECTION OFFICER

Testori S.p.A, pur non essendo obbligata, ha provveduto alla nomina di una Data Protection Officer (di seguito DPO) esterno, raggiungibile alla mail dpo@testori.it.

I DATI RACCOLTI

Gli utenti sono a conoscenza che l'utilizzo di questo sito importa il trattamento di dati personali, diretti o indiretti, che li riguardano. Noi raccogliamo, pertanto, dati personali, diretti o indiretti, mediante il sito web www.testori.it.

I dati rilasciati volontariamente

L'invio facoltativo e volontario di mail agli indirizzi indicati sul Portale comporta la successiva acquisizione dell'indirizzo del mittente, necessario per rispondere alle richieste, nonché degli eventuali altri dati personali inseriti nella missiva.

Inoltre, può inviarci i suoi dati personali mediante la compilazione, di appositi form online predisposti da Testori S.p.A. per consentire di avvalersi dei servizi offerti dal sito. Potrà leggere specifiche informative di sintesi visionabili nelle pagine del sito in cui si procede alla raccolta di dati per rilasciarle particolari servizi a richiesta. I suoi dati personali sono, a mero titolo esemplificativo, il nome, cognome, indirizzo di posta elettronica, società di appartenenza, numero di telefono.

Lei è il solo soggetto responsabile dell'esattezza dei dati conferiti in sede di compilazione di questi form e si impegna, pertanto, ad un aggiornamento costante dei dati personali conferiti.

Policy Cookies

La presente policy, consultabile da ogni pagina web, viene adottata conformemente alle seguenti norme e provvedimenti: - art. 13 del Regolamento UE 2016/679; - Provvedimento dell'Autorità privacy italiana n. 229 dell'8 maggio 2014 (Individuazione delle modalità semplificate per l'informativa e l'acquisizione del consenso per l'uso dei cookie); - Provvedimento dell'Autorità privacy italiana n. 231 del 10 giugno 2021 (Linee guida cookie e altri strumenti di tracciamento) che integra il Provvedimento n. 229 del 2014 e fornisce

THE DATA PROTECTION OFFICER

Testori S.p.A., although not obliged, has appointed an external Data Protection Officer (hereafter DPO), reachable at the e-mail address dpo@testori.it.

THE GATHERING OF THE DATA

The Users acknowledge the fact that the use of these Websites implies the processing of their, direct or indirect, personal data. Therefore, we collect direct and/or indirect data through our Website www.testori.it.

The data supplied on a voluntary basis.

The optional and voluntary supply of an e-mail address to addresses listed on the Website involves the later acquisition of the sender's address, as well as any other personal data inserted in the communication necessary to answer to and fulfil the requests.

Moreover, you may forward your data to us by filling in specific online forms drafted by Testori S.p.A. so as to take advantage of the services offered by the Websites themselves. A summary of all the specific information is published within the site-pages through which the data is collected so as to supply the requested services. Your personal data include, but are not limited to, your name(s), surname, e-mail address, your company and your telephone number.

You are the sole responsible for the correctness of the data supplied during the registration phase and the filling in of these forms, and as such, as of now, undertake to update the personal data supplied on a regular basis.

Policy Cookies

This policy, available from any web page, is adopted in accordance with the following rules and provisions: - Article 13 of EU Regulation 2016/679; - Provision of the Italian Data Protection Authority No. 229 of 8 May 2014 (Identification of simplified procedures for information and acquisition of consent for the use of cookies); - Provision of the Italian Privacy Authority No. 231 of 10 June 2021 (Guidelines on cookies and other tracking tools) integrating Provision No. 229 of 2014 and providing important clarifications in order to facilitate data

importanti precisazioni al fine di agevolare i titolari del trattamento nella corretta applicazione dell'attuale quadro regolamentare; - Raccomandazione n. 2/2001 del Gruppo Art. 29, relativa ai requisiti minimi per la raccolta dei dati online nell'UE; - della Direttiva 2009/136/CE, modificativa della Direttiva 2002/58/CE (c.d. Direttiva e-Privacy), relativa al trattamento dei dati personali e alla tutela della vita privata nel settore delle comunicazioni elettroniche; - Linee Guida del WP 29 del 10 aprile 2019, ratificate dal Comitato europeo per la protezione dei dati personali e sostituite dalle Guidelines 05/2020 on consent under Regulation 2016/679 adottate il 4 maggio 2020. Il seguente testo spiega "cosa sono i cookie" e come vengono usati su questo sito web.

Cosa sono i cookie?

Un "cookie" è un file di testo che il sito invia al computer o altro dispositivo connesso a Internet per identificare in modo univoco il browser dell'utente o per salvare informazioni o configurazioni nel browser.

Questo sito non fa uso di strumenti di tracciamento passivi quali il fingerprinting ma fa uso di identificatori attivi come i cookies.

Vengono usati cookie su questo sito web?

Sì, questo sito web usa cookie per migliorare la navigazione e fornire servizi e funzionalità ai suoi utilizzatori. E' possibile limitare o disabilitare l'uso dei cookie; tuttavia, senza cookie alcune o tutte le funzionalità del sito web potrebbero essere inutilizzabili.

Che tipo di cookie sono presenti su questo sito web?

1. Cookie tecnici strettamente necessari

Questi cookie sono essenziali per portare a termine attività richieste dall'utente. Per esempio, per memorizzare informazioni fornite dall'utente mentre naviga nel sito web o per gestire lo stato di "login" durante la visita.

Questo sito utilizza cookies di tipo tecnico, che vengono installati automaticamente a seguito dell'accesso al sito, per le finalità indicate in relazione a ciascuno di essi.

Cookies di tipo tecnico: rientrano in questo tipo di cookies quelli di navigazione o di sessione

controllers in the correct application of the current regulatory framework; - Recommendation No. 2/2001 of the Group Article 29 concerning the minimum requirements for the online collection of data in the EU ; - of the Directive 2009/136/EC, amending Directive 2002/58/EC (the so-called e-Privacy Directive), concerning the processing of personal data and the protection of privacy in the electronic communications sector; - WP 29 Guidelines of 10 April 2019, ratified by the European Data Protection Board and replaced by the Guidelines 05/2020 on consent under Regulation 2016/679 adopted on 4 May 2020. The following text explains 'what cookies are' and how they are used on this website.

What are cookies?

A "cookie" is a text file that a website sends to your computer or any other device connected to the Internet in order to uniquely identify your browser or to store information or configurations in it.

This site does not use passive tracking tools such as fingerprinting but it does use active identifiers such as cookies.

Does this website use cookies?

Yes, this website uses cookies to improve your browsing experience and to provide services and functionality to its users. You can restrict or disable the use of cookies; however, without cookies some or all of the website's functions might be unusable.

What type of cookies are in this website?

1. Strictly necessary technical cookies

These cookies are essential to accomplish the activities requested by the user. For example, to store information provided by the user while browsing through the website or to manage the "login" status during his/her visit.

This site uses technical cookies, automatically installed following the access to the site, for the specific purposes indicated with regard to each of them.

Technical cookies: these cookies include browsing

finalizzati unicamente a consentire la trasmissione della comunicazione su una rete di comunicazione elettronica o nella misura strettamente necessaria al fornitore di un servizio della società dell'informazione esplicitamente richiesto dal contraente o dall'utente a erogare tale servizio oppure, di funzionalità, che permettono all'utente la navigazione in funzione di una serie di criteri selezionati che, tra l'altro non contengono dati personali (ad esempio, la lingua, le scelte su alcuni tipi di cookies inerenti il tipo di dispositivo non tecnico) al fine di migliorare il servizio reso all'utente

- **Cookie tecnici, assolutamente necessari.**

Tali cookies non consentono l'acquisizione di dati personali identificativi dell'utente. In ogni momento, l'utente avrà comunque la facoltà di accettare o meno l'utilizzo dei cookie modificando le impostazioni del suo browser. Qualora l'utente utilizzasse dei computer diversi in differenti postazioni, dovrà assicurarsi che ogni singolo browser sia impostato correttamente. L'utente può facilmente cancellare ogni cookie installato nella cartella cookie, seguendo le procedure previste dal browser utilizzato.

I cookies tecnici utilizzati da questo sito scadono in concomitanza con la chiusura del browser a meno di quelli contenenti la scelta dell'utente sui consensi dei cookies non tecnici che hanno una scadenza di 6 mesi. Tali cookies non consentono l'acquisizione di dati personali identificativi dell'utente.

2. Cookie analitici di terze parti

Va preliminarmente evidenziato che per il corretto trattamento dei cookies non tecnici, che importano il trattamento di dati personali seppur indiretti, è necessario procedere alla raccolta di un consenso valido.

- **Google Analytics**

I cookie di Google Analytics acquisiscono informazioni circa l'utilizzo da parte di un utente delle modalità di utilizzo di un sito web. Questo sito web utilizza il servizio Google Analytics per poter rilevare e analizzare i dati di traffico. I dati raccolti comprendono il numero dei visitatori, la fonte da cui provengono e le pagine visitate. I cookie di Google Analytics potrebbero consentire

or session cookies which are solely designed to enable the communication to be carried out over an electronic communications network, or to the extent strictly necessary for the provider of an IT service explicitly requested by the contracting party or user to provide such a service, or functional cookies which enable the user to browse according to a set of selected criteria which, inter alia, do not contain personal data (e.g. language, choices regarding certain types of non-technical device type cookies) so as to improve the service provided to the user.

- **Technical cookies, absolutely necessary.**

These cookies do not allow the acquisition of personal data identifying the user. At any time, the user is free to accept or refuse the use of cookies by changing the settings of his/her browser. If the user visits the website from different computers at different workstations, he/she must verify that each browser is set correctly. The user can easily delete any of the installed cookies in the cookie folder by following the procedures provided for by the browser in use.

Technical cookies used by this site expire once the browser is closed, except for those containing the user's choice of non-technical cookies, which expire after 6 months. These cookies do not allow the acquisition of personal data identifying the user.

2. Third-Party Analytical Cookies

Firstly, it should be noted that for the proper processing of non-technical cookies, which involve the processing of personal data, albeit indirectly, it is necessary to collect a valid consent.

- **Google Analytics**

Google Analytics cookies collect information on a user's pattern of activity on a website. This website uses the Google Analytics system to collect and analyse traffic data. The data collected include the number of visitors, the source from which they came and the visited pages. Google Analytics cookies might allow third party profiling. Please note that we do not own such profiling. Google

la profilazione da parte di terzi, si rappresenta che tale profilazione non rientra nella nostra titolarità. Su questo sito web i cookie di Google Analytics sono installati senza il consenso preventivo dell'utente, in quanto il codice Google Analytics è stato inserito con IP anonimizzato. Questo permette alla terza parte di accedere ai dati in sola forma aggregata. Testori, pertanto, acquisisce tali informazioni in forma aggregata e anonima al solo fine di analizzare le sezioni del sito di maggior interesse e migliorare la sua offerta tramite il sito. Per i cookies analitici sopra indicati non è necessario procedere alla raccolta del consenso se da essi non si evincono, né direttamente né indirettamente, dati personali.

Per disabilitare il tracciamento da parte dei cookie di Google Analytics, visitare <http://tools.google.com/dlpage/gaoptout>.

Per maggiori informazioni sul trattamento dei dati personali della componente di Google Analytics (finalità: analisi statistiche in forma aggregata del traffico web) si faccia riferimento all'informativa di Google [clicca qui per maggiori informazioni](#)). Pagine di riferimento di Google Analytics: [Cookie Policy – Opt Out](#).

3. Cookie funzionali di terze parti

- **YouTube**

Questo sito web potrebbe incorporare video di Youtube, proprietà di Google, per offrire contenuti multimediali all'utente. I cookie di Youtube potrebbero consentire la profilazione da parte di terzi. Si rappresenta che tale profilazione non rientra nella nostra titolarità. Pagina di riferimento di Google: [Cookie Policy Google](#)

- **4. Cookie pubblicitari o di profilazione**

Il sito non utilizza i cookies di profilazione o pubblicitari. Terzi soggetti, tuttavia, potrebbero anche impostare cookie quando interagisci con i servizi di Testori S.p.A. Per terzi si intendono motori di ricerca, fornitori di servizi di misurazione e di analytics, social media e società che forniscono servizi pubblicitari. Tali terzi utilizzano i cookie nella fornitura di contenuti pubblicitari, inclusa la pubblicità definita in base ai tuoi interessi, per valutare l'efficacia dei loro annunci. Tali cookies non rientrano nella titolarità del trattamento dei dati di Testori per cui le chiediamo

Analytics cookies are installed on this website without the user's prior consent, as the Google Analytics code has been placed with anonymized IP. The third party can only access the data in aggregated form. Therefore, Testori acquires this information in aggregate and anonymous form for the sole purpose of analysing the most interesting sections of the site and improving its offer through the site. For the above-mentioned analytical cookies, it is not necessary to collect the user's consent if they do not directly or indirectly reveal any personal data.

To disallow Google Analytics cookie tracking, please visit <http://tools.google.com/dlpage/gaoptout>. For any further information on the processing of personal data of the Google Analytics component (purpose: aggregate statistical analysis of web traffic) please refer to Google's privacy policy. Please click here for more information. Google Analytics reference pages: [Cookie Policy – Opt Out](#).

3. Third-party Functional Cookies

- **YouTube**

This website might include videos from YouTube, owned by Google, to offer multimedia content to the user. YouTube cookies might allow third party profiling. Please note that we do not own this profiling. Google reference page: [Cookie Policy Google](#)

- **4. Advertising or Profiling Cookies**

This website does not use profiling or advertising cookies. However, third parties might also set cookies when you interact with Testori's services. These third parties are search engines, measurement and analytics providers, social media and companies providing ad services. These third parties use cookies in delivering advertising content, including interest-based advertising, to assess the effectiveness of their ads. These cookies do not fall within the scope of Testori's data processing activity, so we ask you to raise your level of attention by reading the cookie policy of

di elevare il suo livello di attenzione prendendo lettura della policy cookie dei soggetti titolari e, se ritiene, seguire le procedure in esse indicate per disabilitarli.

Cosa fare in caso di link ad altri siti?

La navigazione sul sito web di Testori consente di accedere, mediante link ad altri siti Web gestiti da terzi. Questi siti possono raccogliere informazioni personali sull'interessato. Testori non controlla i siti che vengono gestiti da tali soggetti e non può essere considerato responsabile per le condotte dei medesimi. Le prescrizioni a tutela della privacy e della sicurezza dei dati personali trattati nei siti collegati da o verso il sito di Testori non sono coperte dalla presente policy privacy. Testori, pertanto, non è responsabile delle condotte in materia di privacy tenute da questi siti.

Come prestare/revocare il consenso e gestire le preferenze?

L'utente può gestire il consenso e cambiare le preferenze in merito ai cookie di questo sito web tramite l'apposito banner, che una volta chiuso può essere rievocato cliccando sul link posto a piede pagina di questo sito. L'utente può inoltre gestire consenso e preferenze sui cookie tramite i links delle terze parti sopra indicati, direttamente tramite le impostazioni del proprio dispositivo o tramite le impostazioni del proprio browser web. La reiterazione della richiesta di consenso in presenza di una precedente mancata prestazione dello stesso è attività illegittima che, pertanto, Testori non effettuerà. Il banner di acquisizione del consenso, nel caso in cui Lei lo abbia precedentemente negato, Le potrà essere ripresentato nei seguenti casi:

1. Laddove siano decorsi almeno sei mesi dal diniego;
2. Nel caso in cui siano mutate in modo significativo le condizioni del trattamento e, quindi, il banner assolva anche alla funzione informativa in ordine alle modifiche intervenute (es. in caso di modifica delle terze parti);
3. Quando il gestore del sito non possa avere contezza del fatto che un cookie sia già stato in precedenza memorizzato sul dispositivo per essere trasmesso in una successiva visita dello stesso utente, al

the relevant entities and, if you wish, to follow the procedures indicated therein to disable them.

What to do in case of links to other sites?

Surfing the Testori website allows access, via links, to other websites managed by third parties. These sites might collect your personal details. Testori does not control the websites managed by these subjects and cannot be held responsible for their conduct. The provisions aimed at protecting the privacy and security of personal data processed on the websites linked to or from the Testori website are not regulated by this privacy policy. Testori, therefore, is not responsible for the privacy conduct of these sites.

How to give/revoke consent and manage preferences?

The user can manage his/her consent and change cookie preferences on this website via the cookie banner, which once closed can be retrieved by clicking on the footer link on this website. The user can also manage cookie consent and preferences via the above-mentioned third-party links, directly via his/her device or web browser settings. The reiteration of the consent request when prior consent has failed is an unlawful activity which Testori shall not carry out.

If you previously refused to give your consent, the consent acquisition banner may be resubmitted to you in the following cases:

1. Where at least six months have elapsed since your refusal;
2. If the processing conditions have significantly changed, in which case the banner also serves the purpose of informing you about those changes (e.g. in the event of third-party changes);
3. When the site administrator cannot be aware of the fact that a cookie has already been previously stored on the device in order to be transmitted during

sito che lo ha generato (es. ipotesi in cui l'utente scelga di cancellare i cookie legittimamente installati nel proprio dispositivo senza che il titolare possa conservare la traccia della volontà di mantenere le impostazioni di default e, quindi, di proseguire la navigazione senza essere tracciati).

Come controllare le impostazioni relative ai cookies di terze parti

E' possibile trovare informazioni su come gestire i Cookie in alcuni dei browser più diffusi ai seguenti indirizzi:

- [Google Chrome](#)
- [Mozilla Firefox](#)
- [Apple Safari](#)
- [Microsoft Internet Explorer](#)
- [Microsoft Edge](#)
- [Brave](#)
- [Opera](#)

Maggiori informazioni e dettagli sui vari tipi di cookie, le loro modalità di funzionamento e caratteristiche sono reperibili sul sito www.AllAboutCookies.org e su www.aboutcookies.org.

Dispositivi mobili

L'utente può inoltre gestire alcuni strumenti di tracciamento per applicazioni mobili disattivandoli tramite le apposite impostazioni del dispositivo, quali le impostazioni di pubblicità per dispositivi mobili o le impostazioni relative al tracciamento in generale (l'utente può consultare le impostazioni del dispositivo per individuare quella pertinente). Per eliminare i cookie dal browser Internet del proprio smartphone/tablet, è necessario fare riferimento al manuale d'uso del dispositivo. Dati di navigazione I sistemi informatici e le procedure software preposte al funzionamento del Portale acquisiscono, in automatico, alcuni dati personali la cui trasmissione avviene ordinariamente a seguito dell'uso dei protocolli di comunicazione di Internet. Si tratta di informazioni che non sono

a subsequent visit by the same user to the site that generated it (e.g. hypothesis in which the user chooses to delete the cookies legitimately installed on his/her device while the Administrator cannot keep track of the will to maintain the default settings and, therefore, to continue browsing without being tracked).

How to control third-party cookie settings.

You can find information on how to manage cookies in some of the most popular browsers at the following addresses:

- [Google Chrome](#)
- [Mozilla Firefox](#)
- [Apple Safari](#)
- [Microsoft Internet Explorer](#)
- [Microsoft Edge](#)
- [Brave](#)
- [Opera](#)

More information and details on the different types of cookies, how these work, and their characteristics can be found on www.AllAboutCookies.org and on www.aboutcookies.org.

Mobile Devices

In addition, you can manage some mobile application tracking tools by deactivating them through the appropriate device settings, such as mobile advertising settings or tracking settings in general (the user can refer to the device settings to find the relevant one). If you want to delete cookies from your smartphone/tablet's internet browser, please refer to your device's user guide. Surfing data The IT system and the software procedures used for the functioning of the website automatically acquire some personal data, which are then usually transferred following the use of the Internet communication protocols. This information is not gathered to be associated to identified users, but that due to their nature may allow the identification of the User through the elaboration of and in connection to the data held by third parties. The

raccolte per essere associate a interessati identificati, ma che per loro stessa natura potrebbero, attraverso elaborazioni ed associazioni con dati detenuti da terzi, permettere di identificare gli utenti. In questa categoria di dati rientrano gli indirizzi IP o i nomi a dominio dei computer utilizzati dagli utenti che si connettono al Website, gli user agent, gli indirizzi in notazione URI (Uniform Resource Identifier) delle risorse richieste, il tipo di web browser che usa, il momento del collegamento al Website, le pagine dalle quali attraverso un link hai raggiunto il Portale che stai consultando (e.g. www.Testori.it,etc) l'orario della richiesta, il metodo utilizzato nel sottoporre la richiesta al server, la dimensione del file ottenuto in risposta, il codice numerico indicante lo stato della risposta data dal server (buon fine, errore, ecc.) ed altri parametri relativi al sistema operativo e all'ambiente informatico dell'utente. Questi dati vengono utilizzati al solo fine di ricavare informazioni statistiche anonime circa l'uso del Website, per la gestione del sistema interno, per individuare problemi con il server, per l'amministrazione del Website e per controllarne il corretto funzionamento e vengono cancellati immediatamente dopo l'elaborazione. Ci avvaliamo di queste informazioni anche per la raccolta di dati demografici circa l'origine dei fornitori dei servizi internet dei visitatori.

I dati potrebbero essere utilizzati anche per l'accertamento di responsabilità in caso di ipotetici reati informatici ai danni del Portale: salva questa eventualità, allo stato i dati sui contatti web non vengono conservati in maniera permanente.

FACOLTATIVITA' DEL CONFERIMENTO DEI DATI

Fatto salvo quanto specifico per i dati relativi alla navigazione nel Website, l'utente è sempre libero di fornire i dati personali per le finalità in base alle quali si connette al Portale (es. richiesta di informazioni o documentazione tramite compilazione di form). Il mancato conferimento dei dati, tuttavia, può determinare l'impossibilità di soddisfare la richiesta dell'utente.

aforesaid category includes the IP addresses and/or the domain names of the computers used by the Users connecting to the website, the user agents, the URI (Uniform Resource Identifier) addresses of the requested resources, the type of web browser used, the moment in which the connection to the site is made, the pages containing the link through which you were connected to the website you are accessing (e.g. www.Testori.it), the time at which the request is made, the method used to forward the request to the server, the dimension of the file obtained as an answer, the numeric code indicating the state of the answer given by the server (positive, error, etc.) and any other parameter involving the Users' operating system and their IT environment. These data are solely used or the purpose of retrieving anonymous statistical information involving the use of the website, for the management of the internal system, to identify any problems concerning the server, for the website's administration and to check its correct functioning and shall immediately be erased after their processing. We shall also take advantage of this information to collect demographic data involving the origin of the internet service suppliers of the users surfing on our site.

The data may also be used to investigate any responsibilities in case of hypothetical IT crimes performed against the Website: without any prejudice for this possibility, at present the data concerning the webconnections are not kept in a permanent manner.

OPTIONAL GRANTING OF THE DATA

Exclusion made of the specific information contained in the data involving the surfing on the Website, the User shall always be free to grant his/her personal data for the aims for which he/she is connecting to the Website (for instance, request of information or documents through the filling in of a form). Nevertheless, the denial of consent to grant the data could jeopardize the possibility to fulfil the User's requests.

MODALITA' DEL TRATTAMENTO E CONSERVAZIONE DEI DATI	METHOD OF DATA PROCESSING AND STORAGE
<p>I dati personali sono trattati con strumenti automatizzati per il tempo strettamente necessario al raggiungimento degli scopi per cui sono stati raccolti. Decorso tale termine, i dati saranno cancellati o trasformati in forma anonima, salvo che la loro ulteriore conservazione sia necessaria per assolvere ad obblighi di legge o per adempiere ad ordini impartiti da Pubbliche Autorità e/o Organismi di Vigilanza. Ove necessario, i trattamenti svolti dal Titolare sui dati personali raccolti dai siti web del Titolare possono basarsi su processi decisionali automatizzati che producono effetti giuridici o che incidono in modo analogo significativamente sulla persona dell'interessato quali, ad esempio, i trattamenti svolti mediante l'impiego di cookie di profilazione. Sono osservate adeguate misure di sicurezza tecniche e organizzative per prevenire danni, siano essi materiali o immateriali (es. perdita del controllo dei dati personali o limitazione dei diritti, discriminazione, furto o usurpazione d'identità, perdite finanziarie, decifrazione non autorizzata della pseudonimizzazione, pregiudizio alla reputazione, perdita di riservatezza dei dati personali protetti da segreto professionale o qualsiasi altro danno economico o sociale significativo). Nessun dato derivante dai servizi web, infine, è oggetto di diffusione.</p>	<p>Personal data are processed with automated tools for the time strictly necessary to achieve the purposes for which they were collected. Once this deadline has elapsed, the data will be deleted or transformed into an anonymous form, unless their further conservation is necessary to fulfill legal obligations or to comply with orders issued by Public Authorities and/or Supervisory Bodies. Where necessary, the processing carried out by the Holder/Data Controller on personal data collected from the website of the Holder/Data Controller may be based on automated decision-making processes that produce legal effects or that significantly affect the data subject, such as, for example, the processing carried out use of profiling cookies. Appropriate technical and organizational security measures are observed to prevent damage, whether material or immaterial (e.g. loss of control of personal data or limitation of rights, discrimination, theft or identity usurpation, financial loss, unauthorized decryption of pseudonymization, prejudice to reputation, loss of confidentiality of personal data protected by professional secrecy or any other significant economic or social damage). No data deriving from web services is finally disseminated.</p>
<p>LUOGO DEL TRATTAMENTO DEI DATI</p>	<p>PLACE OF DATA PROCESSING</p>
<p>I trattamenti di dati personali relativi alla prestazione dei servizi web del Website che stai consultando (e.g. www.testori.it) hanno luogo presso la sede di Testori S.p.A. e sono curati solo da personale tecnico della Società incaricati del trattamento (e.g. Funzione IT, Funzione marketing, etc.), dagli incaricati (autorizzati ed istruiti) della Società che cura la gestione del Website, il controllo del corretto funzionamento del portale e per l'adozione di misure di sicurezza. I dati possono essere trattati anche da soggetti incaricati di occasionali operazioni di manutenzione.</p>	<p>The processing of the personal data involving the performance of the web services of the Website you are accessing (e.g. www.testori.it) is performed within Testori S.p.A.'s registered office by the Company's technical personnel responsible of the processing itself (IT Systems staff, Marketing staff, , etc.), by the Subject appointed by the Company to manage the Website, check its correct functioning and implement the security measures. The data may also be processed by third parties appointed to perform occasional maintenance operations.</p>
<p>LA COMUNICAZIONE DEI DATI</p>	<p>DATA DISCLOSURE</p>
<p>La comunicazione ed eventuale diffusione dei dati personali avvengono solo in base a quanto</p>	<p>The communication and/or possible disclosure of the personal data shall solely occur in compliance with the provisions set forth within the GDPR: that is to say, prior consent of the Interested Party/Data Subject or in compliance with the Law, as provided</p>

previsto dal GDPR: con il consenso degli interessati o nei casi di legge in base alla disciplina contenuta negli artt. 6 e 7 del GDPR. La comunicazione dei dati, ad esempio, può essere effettuata anche in caso di richiesta delle autorità governative o di terzi soggetti, a mero titolo esemplificativo ma non esaustivo, in adempimento di ordini dell'autorità giudiziaria laddove sia richiesto o consentito dalla legge.

SOGGETTI TERZI

Testori S.p.A. può avvalersi di terzi soggetti per la gestione dei propri siti web e per la parte tecnologica. I terzi soggetti sono tenuti al rispetto della normativa vigente ed agiscono quali autonomi titolari del trattamento. Nel caso in cui detti soggetti debbano svolgere dei compiti che potenzialmente potrebbero implicare un trattamento di dati personali, per conto di Testori, gli stessi rivestiranno uno specifico ruolo privacy di incaricati esterni oppure di responsabili privacy esterni. Per il perseguimento delle finalità descritte, o nel caso in cui ciò sia indispensabile o richiesto da disposizioni di legge o da autorità provviste del potere di imporla, il Titolare si riserva la facoltà di comunicare i dati ai destinatari appartenenti alle seguenti categorie:

- soggetti che svolgono servizi di manutenzione informatica o analoghi;
- Autorità e Organismi di vigilanza e controllo e, in generale, soggetti, pubblici o privati, con funzioni di rilievo pubblicistico (es.: Prefettura Questura, Autorità Giudiziaria, in ogni caso solo nei limiti in cui ricorrano i presupposti stabiliti dalla normativa applicabile);
- soggetti che effettuano servizi di acquisizione, lavorazione ed elaborazione dati;
- soggetti che svolgono attività di archiviazione della documentazione e data-entry;
- soggetti che svolgono attività di assistenza all'Interessato;
- studi professionali o società nell'ambito di rapporti di assistenza e consulenza;
- soggetti che rilasciano il supporto nelle attività di cui alle varie informative privacy presenti nel Website.

I Dati potranno inoltre essere conosciuti, in relazione allo svolgimento delle mansioni assegnate, dal personale del Titolare, ivi compresi gli stagisti, i lavoratori interinali, i consulenti, i dipendenti di società esterne al Titolare, tutti

for by article 6 and article 7 of the GDPR. The disclosure of the aforesaid data may, for instance, be made upon request of Government Entities and/or Bodies or any third party, also, but not limited to, in compliance with the orders of any Judicial Authority if provided for or allowed by the Law.

THIRD PARTIES

Testori S.p.A. may take advantage of third parties for the management of the websites and the technologic matters. These third parties shall have to comply with the legislations in force and shall act as autonomous holders of the processing. In case these third parties shall have to perform activities, which could potentially involve the processing of personal data, they shall be the specific external responsible for what concerns the Privacy or the external Privacy Responsible. In order to pursue the purposes described, or in the event that this is indispensable or required by law or by authorities with the power to impose it, the Controller reserves the right to communicate the data to recipients belonging to the following categories:

- subjects who perform IT maintenance or similar services;
- Authorities, Supervisory Bodies and, in general, public or private subjects with functions of public relevance (eg: Prefecture, Police Headquarters, Judicial Authorities, in any case only within the limits in which the conditions established by applicable law are met);
- subjects that perform data acquisition, processing and processing services;
- subjects that carry out documentation archival and data-entry activities;
- subjects who provide assistance to the Interested Party/Data Subject;
- Professional firms or Companies in the context of assistance and advise services;
- subjects who release support in the activities referred to in the various privacy policies on the Website.

The Data may also be known, in the exercise of the duties assigned, by the Holder/Data Controller's staff, including interns, temporary workers, consultants, employees of companies external to the Holder/Data Controller, all specially appointed to process the data

appositamente nominati incaricati del trattamento.

Social Plug in

Le nostre pagine web potrebbero contenere plug-in dei Social Networks (es. FaceBook.com, gestito da Facebook Inc., 1601 S. California Ave, Palo Alto, CA 94304, Stati Uniti ("Facebook")). Se si accede a una delle nostre pagine web dotate di un simile plug-in, il browser Internet si collega direttamente al social e il plug-in viene visualizzato sullo schermo grazie alla connessione con il browser. Prima dell'utilizzo di tali Plug-in ti invitiamo a consultare la politica privacy degli stessi social networks, sulle loro pagine ufficiali.

ALTRI TOOLS ESTERNI

I Websites di Testori potrebbero contenere anche altri tools esterni o plug-in, per la gestione di attività peculiari dei siti stessi. Questi Plug-in esterni, che potrebbero essere integrati nel Portale, consentono agli interessati di formulare delle richieste al Titolare o di poter usufruire di specifici servizi, quali ad esempio quello di fissare un appuntamento con un esperto per effettuare un approfondimento su tematiche di proprio interesse. I dati personali, raccolti ad esempio mediante la compilazione di un form di adesione, sono tipicamente dati comuni. Il conferimento dei dati personali è facoltativo, ma necessario per consentire la fruizione del servizio richiesto da parte del Netizen. L'uso dei dati personali da parte del Titolare sarà inteso a tale scopo. Prima dell'utilizzo dei Plug-in esterni integrati sul Portale, ti invitiamo a consultare la Privacy Policy del Provider del Plug-in, consultando le sue pagine web ufficiali.

LINK AD ALTRI SITI

La navigazione sui Websites di Testori consente di accedere, mediante link ad altri siti Web gestiti da terzi. Questi siti possono raccogliere informazioni personali su di te. Testori non controlla i siti che vengono gestiti da tali soggetti e non può essere considerato responsabile per le condotte dei medesimi. Le prescrizioni a tutela della privacy e della sicurezza dei dati personali trattati nei siti collegati da o verso i Websites di Testori non sono coperte dalla presente policy privacy. Testori,

Social Plug in

Our web pages may contain social network plug-ins (e.g. FaceBook.com, managed by Facebook Inc., 1601 S. California Ave, Palo Alto, CA 94304, United States ("Facebook")). If you access one of our web pages equipped with a similar plug-in, the Internet browser connects directly to the social network and the plug-in is displayed on the screen thanks to the connection with the browser. Before using these plug-ins, please consult the privacy policy of these social networks on their official pages.

OTHER EXTERNAL TOOLS

Testori Websites may contain external tools for specific activities of the sites themselves. These external Plug-ins that could be integrated into the Website allow those who might be interested to make requests to the Holder or to be able to take advantage of specific services, such as, for example, to schedule an appointment with an expert to carry out an in-depth analysis on their own issues interest Personal data, collected for example by filling in an adhesion form, are typically common data. The provision of personal data is optional, but necessary to allow the use of the service requested by the Netizen. The use of personal data by the Holder will be intended for this purpose. Before using the external Plug-ins integrated on the Website, please consult the Plug-in Provider's Privacy Policy, by consulting its official web pages.

LINKS AND OTHER WEBSITES

Browsing on Testori Websites also allows you to access other websites, managed by third parties, through the links published within its Website. The aforesaid sites may collect and gather personal information about you. Testori in no manner controls the sites managed by third parties and can thus never be considered as being responsible for their conduct. The provisions protecting the privacy and the security of the personal data processed on the sites connected to or linked to the Testori Website are not covered by and/or included in the Privacy Policy. Moreover, Testori shall in no manner

per tanto, non è responsabile delle condotte in materia di privacy tenute da questi siti.

LE MISURE DI SICUREZZA

La sicurezza dei dati dell'Utente è essenziale per Testori. Specifiche misure di sicurezza sono osservate per prevenire la perdita dei dati, usi illeciti o non corretti ed accessi non autorizzati conformemente a quanto previsto dall'art. 32 del GDPR. Tuttavia, la stessa natura di Internet, che costituisce un mezzo di comunicazione globale, non ci consente di garantirle l'assoluta sicurezza dei dati e delle informazioni durante la fase di comunicazione a mezzo della Rete degli stessi oppure durante la memorizzazione nei nostri sistemi. Terzi soggetti, quali gli hacker, infatti, potrebbero venirne a conoscenza. Parimenti le trasmissioni via e-mail o mediante l'uso della funzione "contattaci" o altre funzioni similari dei nostri Websites possono non essere sicure poiché terzi soggetti potrebbero prenderne conoscenza.

L'accesso alle Sezioni riservate del sito è consentito unicamente ai clienti ed ai collaboratori del Gruppo Testori, previa registrazione. Tra le funzionalità del Website potrebbe essere data la possibilità di creare un account con un nome utente e la password per i clienti e per i collaboratori del Gruppo Testori. L'Utente è obbligato a mantenere la riservatezza della password del proprio account/Username ed è responsabile, in conformità e nei limiti della normativa vigente, per gli accessi e gli usi dei Websites effettuati dal medesimo utente oppure da persona fisica o giuridica che impieghi la sua password indipendentemente dalla circostanza che tale accesso sia stato autorizzato da e per conto dell'utente oppure dalla circostanza che il soggetto che ha effettuato l'accesso sia un dipendente o altro preposto dell'Utente. L'Utente si impegna a: (a) notificare immediatamente a Testori, attraverso la mail privacy@testori.it qualsiasi utilizzo non autorizzato della password o account o eventuali altre violazioni della sicurezza, e (b) garantire, al termine di ogni sessione, di disabilitare l'account. L'utente si obbliga, inoltre, a proteggere la propria password, controllare l'accesso e l'utilizzo del proprio account, e comunicare a Testori le richieste di cancellare il

be held responsible for these third parties' websites conducts in relation to privacy matters.

SECURITY MEASURES

The security of the User's data is essential for Testori. Specific security measures are complied with so as to prevent the loss of data, illegal use of or incorrect use of as well as non-authorized access to the aforesaid data, in accordance with the provisions of art. 32 of the GDPR. Anyhow, Internet's nature, being a global means of communication, does not guarantee the absolute security of your data and information during the communication phase on the Internet, or during the memorization and/or archiving within our systems. Third parties, such as hackers, may in fact get to know this information. In the same manner, the forwarding by means of e-mail or through the "contact us" instrument, and/or any other similar instrument or function contained on our Websites, may not be safe as third parties could steal your data.

The clients and the collaborators of Testori Group are solely allowed to access the Reserved Sections prior previous subscription and registration to the Website itself. Among the functions of the Websites the clients and the collaborators of Testori Group may also have the possibility to create an account with a Username and a password. The Netizen shall have the obligation to keep the password and his/her account secret and shall be held responsible, in compliance with the limits provided for by the regulations in force, for the access and the use of Websites performed and made by the User, or the legal or natural person using his/her password, independently from the fact whether the said access was authorized by or on behalf of the User, or the circumstance wherein the subject which made the access is a User's employee or official. The User herewith as of now undertakes to: (a) immediately notify Testori, by forwarding a communication to the e-mail address: privacy@testori.it, any and all non-authorized uses of the password and/or account and/or any other possible security linked breaches, and (b) guarantee to logout of the account at the end of each session. Furthermore, the User herewith also undertakes to protect his/her password, check the access and the use of his/her account, notify his/her request to Testori any and all requests to cancel his/her account from this Website. Nevertheless, Testori herewith waives all responsibilities, exception made

proprio account su questo Website. Testori non è responsabile, ad eccezione di norme inderogabili di legge italiana, per qualsiasi perdita o danno derivante dal mancato rispetto di questa disposizione nonché per la comunicazione di dati personali e informazioni dovuta ad errori o atti non autorizzati o illeciti di terzi durante o dopo la trasmissione.

TRASFERIMENTO DEI DATI EXTRAUE

Non è previsto il trasferimento extra UE dei dati relativi ai nostri Netizen. Ove necessario ed in casi limitati, per il perseguimento delle finalità menzionate, i dati dell'Interessato potrebbero essere trasferiti all'estero, verso Paesi/organizzazioni extra UE che garantiscano un livello di protezione dei dati personali ritenuto adeguato dalla Commissione Europea con propria decisione, o comunque sulla base di altre garanzie appropriate, quali ad esempio le Clausole Contrattuali Standard adottate dalla Commissione Europea e di cui Testori si è avvalsa sin dal 2010. Una copia dei Dati eventualmente trasferiti all'estero, nonché l'elenco dei Paesi/organizzazioni extra UE verso i quali i Dati sono stati trasferiti, potranno essere richiesti al Titolare presentando richiesta all'unità organizzativa preposta al riscontro dell'Interessato, mediante posta ordinaria inviata alla sede del Titolare o mediante posta elettronica inviata all'indirizzo privacy@testori.it.

I DIRITTI DEGLI INTERESSATI

Ai sensi degli articoli da 15 a 22, il Regolamento conferisce agli Interessati la possibilità di esercitare specifici diritti. In particolare, l'Interessato può ottenere: a) la conferma dell'esistenza di trattamenti di dati personali che lo riguardano e, in tal caso, l'accesso a tali dati; b) la rettifica dei dati personali inesatti e l'integrazione dei dati personali incompleti; c) la cancellazione dei dati personali che lo riguardano, nei casi in cui ciò sia consentito dal Regolamento; d) la limitazione del trattamento, nelle ipotesi previste dal Regolamento; e) la comunicazione, ai destinatari cui siano stati trasmessi i dati personali, delle richieste di rettifica/cancellazione dei dati personali e di limitazione del trattamento

of the mandatory regulations under the Italian Legislation, for what concerns all losses, claims and/or damages deriving from or related to the non-compliance of these provisions, as well as for what concerns the disclosure of any personal data and information following mistakes and/or non-authorized or unlawful acts or deeds performed by third parties during or after their communication.

TRANSFER OF EXTRAUE DATA

No extra EU transfer of data related to our Netizens is foreseen. Where necessary and in limited cases, for the pursuit of the aforementioned purposes, the data of the Interested Party/Data Subject may be transferred abroad, to non-EU countries/organizations that guarantee a level of personal data protection deemed appropriate by the European Commission with its own decision, or in any case on the basis of other appropriate guarantees, such as the Standard Contractual Clauses adopted by the European Commission and of which Testori has availed itself since 2010. A copy of any data transferred abroad, as well as the list of non-EU countries/organizations to which the Data have been transferred, may be requested from the Holder/Data Controller by submitting a request to the organizational unit responsible for replying to the Data Subject by ordinary mail sent to the Holder/Data Controller's registered office or by e-mail sent to privacy@testori.it.

THE RIGHTS OF THE INTERESTED PARTY/DATA SUBJECT

Pursuant to articles 15 to 22, the GDPR Regulation confers to the Interested Parties/Data Subjects the possibility to exercise specific rights. In particular, the interested party can obtain: a) confirmation of the existence of processing of personal data concerning him and, in this case, access to such data; b) the correction of inaccurate personal data and the integration of incomplete personal data; c) the cancellation of personal data concerning him, in cases where this is permitted by the Regulations; d) the limitation of the treatment, in the hypotheses provided for by the Regulations; e) the communication, to recipients to whom personal data have been transmitted, of requests for rectification/deletion of personal data and limitation of processing received by the interested party, unless this proves impossible or involves a

pervenute dall'Interessato, salvo che ciò si riveli impossibile o implichi uno sforzo sproporzionato; f) la ricezione, in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico, dei dati personali forniti al Titolare, nonché la trasmissione degli stessi a un altro titolare del trattamento, e ciò in qualsiasi momento, anche alla cessazione dei rapporti eventualmente intrattenuti col Titolare. L'Interessato ha altresì il diritto di opporsi in qualsiasi momento ai trattamenti di dati personali che lo riguardano: in tali casi, il Titolare è tenuto ad astenersi da ogni ulteriore trattamento, fatte salve le ipotesi consentite dal Regolamento. Laddove Le sia richiesto il consenso per l'utilizzo dei Suoi dati per fini promozionali Lei potrà negarlo senza che tale diniego abbia alcuna conseguenza sulla sua richiesta principale. Nel caso in cui Lei abbia prestato il consenso potrà sempre revocarlo facendo uso delle medesime modalità di rilascio o delle e-mail sottoindicate. La revoca non inficia i precedenti trattamenti. Le richieste possono essere presentate mediante posta ordinaria inviata alla sede del Titolare o mediante posta elettronica inviata all'indirizzo privacy@testori.it. L'Interessato ha, inoltre, il diritto di proporre reclamo al Garante Privacy. Vedi: www.garanteprivacy.it.

MODIFICHE DELLA POLICY PRIVACY

Testori S.p.A. si riserva il diritto di modificare o aggiornare questa Privacy Policy in qualsiasi momento, e informerà gli utenti di questo Website mediante le modifiche o aggiornamenti Privacy di questa pagina web. Eventuali modifiche o aggiornamenti della privacy policy esplicheranno i loro effetti in via immediatamente successiva alla pubblicazione su questo Website. L'accesso o l'utilizzo del Website dopo la pubblicazione delle modifiche della policy costituirà accettazione espressa delle medesime.

DOMANDE E/O COMMENTI

Per qualsiasi osservazione e/o commento relativi alla presente policy potrete contattare Testori S.p.A. alla mail privacy@testori.it e presso la sede in Novate Milanese (Milano – Italia) Largo A. Testori, 5.

disproportionate effort; f) the receipt, in a structured format, of common use and legible by automatic device, of the personal data provided to the Holder/Data Controller, as well as their transmission to another data controller, at any time, including termination of any relationship entertained with the Data Controller. The Interested Parties/Data Subjects also has the right to object at any time to the processing of personal data concerning him/her: in such cases, the Holder is obliged to refrain from further processing, subject to the provisions permitted by the GDPR. Where consent is required for the use of your data for promotional purposes you may deny it without this refusal having any consequence on your main request. If you have given your consent you can always revoke it by using the same modalities of release or email below. The revocation does not affect previous treatments. Requests can be submitted by ordinary mail sent to the Holder/Data Controller's office or by e-mail sent to the address privacy@testori.it. The Interested Party/Data Subject also has the right to lodge a complaint with the Privacy Guarantor. See: www.garanteprivacy.it.

AMENDMENTS TO THE PRIVACY POLICY

Testori S.p.A. withholds the right to amend and/or update this Privacy Policy at any time and undertakes to inform the Users of this website by means of the Privacy amendments or updates of this webpage. Any amendment or update of the Privacy Policy shall enter into force as soon as they are published on this Website. The access to and/or use of this Website following the published amendment of the Privacy Policy shall imply the explicit acceptance of the aforementioned Policy.

QUESTIONS AND/OR COMMENTS

For any and all comments and/or remarks involving this Privacy Policy please feel free to contact Testori S.p.A. at the following e-mail address: privacy@testori.it and/or at its registered office based in Novate Milanese (Milano – Italia) Largo A. Testori, 5.

--	--